KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 651/2005

av den 28 april 2005

om ändring av förordning (EG) nr 60/2004 om övergångsåtgärder inom sockersektorn med anledning av Tjeckiens, Estlands, Cyperns, Lettlands, Litauens, Ungerns, Maltas, Polens, Sloveniens och Slovakiens anslutning

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av Anslutningsfördraget för Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien,

med beaktande av Anslutningsakten för Tjeckien, Estland, Cypern, Lettland, Litauen, Ungern, Malta, Polen, Slovenien och Slovakien, särskilt artikel 41 första stycket i denna, och

av följande skäl:

(1) I avsnitt 2 i kommissionens förordning (EG) nr 60/2004 ([1]) fastställs övergångsåtgärder för att undvika spekulationer inom sockersektorn med anledning av Tjeckiens, Estlands, Cyperns, Lettlands, Litauens, Ungerns, Maltas, Polens, Sloveniens och Slovakiens (nedan kallade ”de nya medlemsstaterna”) anslutning till Europeiska unionen. I avsnittet fastställs ett antal tidsfrister för fastställandet av överskottskvantiteter av socker, deras borttagande och de respektive bevis som skall presenteras antingen av den ansvarige marknadsaktören eller av den berörda nya medlemsstaten. I avsnittet fastställs också de perioder då värdena skall användas för beräkningen av avgifter för marknadsaktörer och nya medlemsstater om överskottskvantiteterna inte tas bort.

(2) Eftersom den kompletterande informationen om överskottskvantiteter i de nya medlemsstaterna anlände sent, och på grund av den tid som krävdes för en grundlig analys av den informationen och för överläggningar med de berörda medlemsstaterna, kunde kommissionen inte fastställa överskottskvantiteter av socker före den tidsgräns, dvs. den 31 oktober 2004, som fastställs i artikel 6.1 första stycket i förordning (EG) nr 60/2004.

(3) De tidsfrister som fastställs i förordning (EG) nr 60/2004 måste anpassas till detta, och man bör, så långt det är möjligt, ta med i beräkningen att det är nödvändigt att använda den information som är ett resultat av borttagandet av överskottskvantiteter för att fastställa produktionsavgifter för regleringsåret 2004/05 före den 15 oktober 2005 och för beslutet om nedklassificering av kvoterna före den 1 oktober 2005.

(4) Med tanke på de potentiellt allvarliga finansiella konsekvenserna för de nya medlemsstaterna om deras överskottskvantiteter av socker inte tas bort på rätt sätt, är det rimligt att förlänga perioden för betalning av avgiften till fyra år för de nya medlemsstaterna.

(5) Förordning (EG) nr 60/2004 bör därför ändras.

(6) Förvaltningskommittén för socker har inte yttrat sig inom den tid som ordföranden har bestämt.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EG) nr 60/2004 ändras på följande sätt:

1) Artikel 6 skall ändras på följande sätt:

a) Punkt 1 första stycket skall ersättas med följande:

”Senast den 31 maj 2005 skall kommissionen för varje ny medlemsstat fastställa, i enlighet med det förfarande som anges i artikel 42.2 i förordning (EG) nr 1260/2001, den kvantitet av obearbetat socker, socker i bearbetade produkter samt isoglukos och fruktos som överskrider den kvantitet som anses motsvara ett normalt övergångslager den 1 maj 2004, varvid eventuell överskottskvantitet skall tas bort från marknaden på respektive ny medlemsstats bekostnad.”

([1]) EUT L 9, 15.1.2004, s. 8.

b) Punkt 2 första meningen skall ersättas med följande:

”De nya medlemsstater som berörs skall sörja för att en kvantitet av socker och isoglukos som är lika med den överskottskvantitet som nämns i punkt 1 utan intervention av gemenskapen tas bort från marknaden senast den 30 november 2005 på något eller några av följande sätt:”

c) Punkt 3 andra och tredje styckena skall ersättas med följande:

”De nya medlemstaterna skall använda systemet för att tvinga berörda aktörer att på egen bekostnad ta bort socker och isoglukos från marknaden i en kvantitet som motsvarar det överskott som konstaterats för respektive aktör. Berörda aktörer skall förete bevis som godtas av den nya medlemsstat som berörs och som styrker att produkterna har tagits bort från marknaden senast den 30 november 2005.

Om en aktör inte företer något sådant bevis skall den nya medlemsstaten ålägga denne att betala ett belopp som är lika med den aktuella kvantiteten, multiplicerat med den högsta importavgift som gäller för den aktuella produkten under perioden 1 maj 2004–30 november 2005, ökad med 1,21 euro per 100 kg vitsocker- eller torrsubstansekvivalent.”

d) Punkt 4 första stycket första meningen skall ersättas med följande:

”Då socker eller isoglukos tas bort från marknaden i enlighet med punkt 2 a skall de berörda aktörerna senast den 28 februari 2006 styrka att export skett genom att förete:”

e) Punkt 4 fjärde stycket skall ersättas med följande:

”Den exportlicens som avses i första stycket punkt a skall gälla från dagen för utfärdandet och fram till den 30 november 2005.”

2) Artikel 7 skall ersättas med följande:

”Artikel 7

Bevis från nya medlemsstater på att överskottskvantiteter tagits bort från marknaden

1. Senast den 31 mars 2006 skall de nya medlemsstater som berörs bevisa för kommissionen att den överskottskvantitet som avses i artikel 6.1 har tagits bort från marknaden i enlighet med artikel 6.2 och därvid specificera uppdelningen av kvantiteten på de olika sätt som borttagandet skett på.

2. Om inget bevis företes i enlighet med punkt 1 på att hela eller en del av överskottskvantiteten tagits bort från marknaden, skall den berörda nya medlemsstaten åläggas att betala ett belopp som är lika med den icke borttagna kvantiteten multiplicerat med det högsta exportbidrag som under perioden 1 maj 2004–30 november 2005 gäller för vitsocker som omfattas av KN-nummer 1701 99 10. Av totalbeloppet kommer 25 % att krediteras gemenskapens budget senast den 31 december åren 2006–2009. Det totala beloppet skall tas med i beräkningen när produktionsavgifterna fastställs för regleringsåret 2004/05.”

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 28 april 2005.

På kommissionens vägnar
Mariann FISCHER BOEL
Ledamot av kommissionen